



# AMTSBLATT der Marktgemeinde

Zugestellt durch Post.at



## St. Georgen am Ybbsfelde

DIE GEMEINDE INFORMIERT

Willkommen in  
St. Georgen am Ybbsfelde



AA AAA >> Startseite



Suchtext...

Suche

### Startseite

Willkommen  
Gemeindezeitung  
Schwarzes Brett  
News  
Bildergalerie  
Medien  
Impressum

### Bürgerservice

Bauen & Wohnen  
Help.gv.at

### Gemeindeamt

Gemeindeeinrichtungen  
über die Gemeinde

### Ortsplan

Tourismus/Freizeit

### Jugendseite

### Wirtschaft

### Vereine

### Veranstaltungen

### Links

### Fahrplan Postbus

### Newsletter



## Surftipp

## OSR Dir. Bruno Krenn feierte 60er



Volksschulkinder beim Tanz mit OSR Dir. Bruno Krenn

Im Rahmen einer Feierstunde gratulierten die Schüler und Lehrer der Volksschule St. Georgen/Y. ihrem Direktor OSR Bruno Krenn zum 60. Geburtstag.

Ein tolles Programm boten die Volksschulkinder mit ihren LehrerInnen in dem auch der Jubilar zum Mitmachen aufgefordert wurde.

Fr. Schulinspektor Mag. Michaela Stanglauer war von den Darbietungen der Kinder begeistert und fand es schade, dass diese großartigen Leistungen nicht mehr Leute sehen konnten. Danke an die LehrerInnen, die mit viel Engagement dieses Programm mit den Kindern einstudierten.

Als besonderen Surftipp finden Sie hier einen Link zu einem Verein, einer Organisationen, Körperschaft oder Club aus unserer Gemeinde:

[www.dev-stgeorgen-ybbsfelde.at](http://www.dev-stgeorgen-ybbsfelde.at)

### Top Aktuell

Gemeindeeinrichtungen  
Most  
Startseite  
Müllabfuhr  
Jugendseite

### NEWS

#### Stellungkundmachung 2011

Auf Grund des § 18 Abs. 1 des Wehrgesetzes 2001, BGBl. I Nr. 146/2001, haben sich alle...

[mehr](#)

#### Volksbegehren - RAUS aus EURATOM

Verlautbarung über das Eintragsverfahren

[mehr](#)

#### Bildungsberatung Niederösterreich

8. März 2011 im Haus Mostviertel

[mehr](#)

### VERANSTALTUNGEN

SCU-Gschnas 12.2.2011  
SCU Raika St. Georgen/Y.

Seniorenachmittag 16.2.2011  
Pfarre St. Georgen/Y.

Kinderfasching 19.2.2011  
Pfarre St. Georgen/Y.

22. IVV-Wandertag 26.2.2011  
Union Wanderverein 27.2.2011

Dorf-Gschnas 26.2.2011  
Dorfgemeinschaft Hart Aktiv

9. Tischtennisturnier 5.3.2011  
TTU St. Georgen/Y.

Gschnas-Disco 5.3.2011  
JVP St. Georgen/Y.

### Parteienverkehr:

Mo., Mi., Do., Fr. 8<sup>00</sup> — 12<sup>00</sup> Uhr  
Di. 13<sup>00</sup> — 19<sup>00</sup> Uhr

### Bürgermeistersprechtag:

Di. 16<sup>00</sup> — 19<sup>00</sup> Uhr, Do. 9<sup>00</sup> — 12<sup>00</sup> Uhr

Internet: <http://www.st-georgen-ybbsfelde.gv.at>

e-mail: [gemeinde@st-georgen-ybbsfelde.gv.at](mailto:gemeinde@st-georgen-ybbsfelde.gv.at)

Nummer 1 – 22. Jahrgang  
Jänner 2011

Amtsblatt der Marktgemeinde St. Georgen am Ybbsfelde, Redaktion: Tel. 07473/2312, 3304 St. Georgen am Ybbsfelde, Marktstraße 30, Verlagspostamt: 3300 Amstetten, Medieninhaber, Hersteller und Herausgeber: Marktgemeinde St. Georgen am Ybbsfelde, 3304, Verlags- Herstellungs- und Erscheinungsort: St. Georgen am Ybbsfelde. Druck- und Satzfehler vorbehalten!

# INFORMATION DER BÜRGERMEISTERIN



Bgm. Liselotte Kashofer

Sehr geehrte St. Georgnerinnen!  
Sehr geehrte St. Georgner!  
Liebe Jugend!

## Aufnahme unserer Gemeinde in die NÖ Landesaktion Dorferneuerung

Auf Grund intensiver Vorarbeiten der Bevölkerung in den beiden Zukunftswerkshops wurde die Neuaufnahme in die aktive Phase der NÖ Stadt- u. Dorferneuerung ermöglicht, das heißt, dass die nächsten vier Jahre Fördermittel vom Land NÖ für Dorferneuerungsprojekte bereitgestellt werden können.

Nähere Informationen finden Sie auf der Homepage des Dorferneuerungsvereins [www.dev-stgeorgen-ybbsfelde.at](http://www.dev-stgeorgen-ybbsfelde.at) ! Ich möchte mich bei all den interessierten Gemeindegürgern für ihre tatkräftige Mitarbeit zur Erstellung dieses Leitbildes bedanken.

## Hochwasserschutz Hermannsdorf

Nach Information des Amtes der NÖ Landesregierung soll im Spätherbst mit dem Bau des Hochwasserschutzes in Hermannsdorf begonnen werden.

## Soziale Dorferneuerung – soziale Modellgemeinde

Großer Andrang war bei der ersten Elternberatung (vormals Mutterberatung) am 28.1.2011 mit Dr. Sylvia Reisner-Reiniger und Hebamme Carola Kerbler in den Räumen des ehemaligen Kindergartens in der Volksschule. Zukünftig wird die Elternberatung gemeinsam mit der *Mütterrunde*, gemütlich mit Kaffee, Kuchen und einem Angebot zum Spielen für die Kinder, im Kindergarten stattfinden. Dies dient zum Kennenlernen der Mütter untereinander und wichtigen Erfahrungsaustausch.



Hebamme Carola Kerbler, Prantner Pamela mit Sohn Niklas u. Kinderärztin Dr. Sylvia Reisner-Reiniger

## Vortrag — Stress, wie kann ich mich schützen

Besonders möchte ich Sie im Namen der Gesunden Gemeinde und dem Arbeitskreis Füreinander & Miteinander, zum Vortrag „**Stress, wie kann ich mich davor schützen?**“ einladen, denn gerade in der hektischen arbeitsintensiven Zeit ist es besonders wichtig mit dem Thema Stress umgehen zu lernen.

## Wahl der Kommandanten und Kommandantenstellvertreter bei den Feuerwehren St. Georgen u. Krahof

Im Jänner wurden bei den Mitgliederversammlungen unsere neuen Kommandanten für die FF St. Georgen/Y. und Krahof gewählt. Dem Kdt. Gerhard Fink, KdtStv. Augustin Hahn der FF St. Georgen und Kdt. Wolfgang Penzendorfer, KdtStv. Klaus Bruckner der FF Krahof wünschen wir alles Gute und danken auch, dass sie sich bereit erklärt haben, diese große Verantwortung für die Mannschaft, die Gerätschaften, aber vor allem bei den Einsätzen auf sich zu nehmen.



Vbfgm Ing. Rupert Jäger, Kdt. HBI Gerhard Fink, KdtStv. Augustin Hahn, Bgm. Liselotte Kashofer, OBI Gerald Raab, OV Rudolf Hinterdorfer



Verwalter Michael Haydn, Vbfgm. Ing. Rupert Jäger, KdtStv. BI Klaus Bruckner, Bgm. Liselotte Kashofer, Martin Reisinger, Kdt. OBI Wolfgang Penzendorfer

Allen ausgeschiedenen Kommandomitgliedern danke ich für ihre verantwortungsvolle Tätigkeit im Dienste der Allgemeinheit.

Ihre Bürgermeisterin:

# ÄRZTLICHE VERSORGUNG

## Wochenend- und Feiertagsdienste

Februar	Prakt. Arzt	
12./13.	Dr. Schwarzecker	07473/2627
19./20.	Dr. Höllrigl-Raduly	07479/7439
26./27.	Dr. Sturl	07472/62252

Zahnarzt-Notdienst	
Dr. Plattner, Rosenaus/Sonntagberg	07448/3910
Dr. Landowski, Aschbach-Markt	07476/76600
Dr. Salaberger, Gresten	07487/2700

März	Prakt. Arzt	
05./06.	Dr. Schwarzecker	07473/2627
12./13.	Dr. Freynhofer	07471/2280
19./20.	Dr. Höllrigl-Raduly	07479/7439
26./27.	Dr. Sturl	07472/62252

Zahnarzt-Notdienst	
Dr. Weissensteiner, Haag	07434/43007
Dr. Beinl, Seitenstetten	07477/43321
Dr. Kilyen, Blindenmarkt	07473/2641
Dr. Landowski, Mauer bei Amstetten	07475/54595

Im Internet abrufbar unter: <http://cms.arztnoe.at/cms/ziel/100980/DE/> bzw. unter <http://noezz.at/kammer/aktuellenotdienste.htm>

## Elternberatung (vormals Mutterberatung)

Unter dem Titel „**Elternberatung**“ wird mit einem neuen Team die bisherige Mutterberatung mit Kinderärztin Dr. Silvia Reisner-Reininger und Hebamme Carola Kerbler jeden letzten Freitag im Monat von 8.30 – 10.00 Uhr **im Keller der Volksschule** durchgeführt:

Nächste Termine: 25. Februar 2011                      25. März 2011  
 29. April 2011    27. Mai 2011

Die Eltern der Kleinkinder werden ersucht, diese Beratung in ihrem eigenen Interesse in Anspruch zu nehmen!

**NEU !!**

## Urlaub des Gemeindearztes

Der Gemeindearzt Dr. Werner Schwarzecker ist am **17. und 18. März 2011** in Urlaub.

### Erreichbarkeit des Gemeindearztes

Der Gemeindearzt ist für dringende medizinische Hilfe an Wochentagen außerhalb der Ordinationszeiten bis 19<sup>00</sup> Uhr, während des Wochenend- und Feiertagsdienstes von 0 – 24<sup>00</sup> Uhr (07473/2627) erreichbar. Für dringende med. Notfälle an Wochentagen während der Nacht von 19<sup>00</sup> bis 07<sup>00</sup> Uhr wählen Sie den den Notruf des ärztlichen Bereitschaftsdienstes oder des Roten Kreuzes. (siehe unten)

### Ordinationszeiten der Kinderärztin

Dr. Silvia Reisner-Reininger

Mi. u. Do. ab 08<sup>00</sup> Uhr nur nach telefonischer Vereinbarung  
 (☎ 0664/3887631, St. Georgen/Y., Johannesstraße 5)

### Ordinationszeiten des Gemeindearztes

Mo., Di., Do., Fr. 08<sup>00</sup> bis 11<sup>00</sup> Uhr  
 Di. 16<sup>00</sup> bis 18<sup>00</sup> Uhr

(☎ 07473/2627, St. Georgen/Y., Marktstraße 30)

### Ordinationszeiten des Zahnarztes

Mo., Di., Do. 08<sup>00</sup> bis 11<sup>30</sup> und 13<sup>30</sup> bis 16<sup>00</sup> Uhr  
 Mi. nach Vereinbarung, Fr. 08<sup>00</sup> bis 11<sup>30</sup> Uhr  
 (☎ 07473/2010, St. Georgen/Y., Marktstraße 30)

Feuerwehr	☎ 122	Damit der <u>Polizeinotruf</u> Amstetten erreicht wird, muss im Bereich der Vorwahlen 07473 und 07471 <b>die Vorwahl 07472</b> gewählt werden.
Polizei	☎ 133	
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	☎ 141	19 <sup>00</sup> - 07 <sup>00</sup> Uhr wochentags - 0 <sup>00</sup> - 24 <sup>00</sup> Uhr Sa. So.– u. Feiertag
Rotes Kreuz	☎ 144	<b>N O T R U F</b>



## NÄCHSTER BAUSPRECHTAG

Um Genehmigungsverfahren in Bauangelegenheiten so weit wie möglich zu vereinfachen und auch rascher abzuwickeln, wird am

**Dienstag, dem 1. März 2011 von 18<sup>00</sup> bis 19<sup>00</sup> Uhr**

im Gemeindeamt ein Bausprechtag abgehalten. Unser Bausachverständiger, Baumeister Ing. Rupert Kern und die Baubehörde stehen den Bauwerbern in Bauangelegenheiten zur Verfügung.

**Um Wartezeiten zu vermeiden, wird um telefonische Voranmeldung (07473/2312) ersucht.**

## RECHTSBERATUNG



Die nächste kostenlose Beratung zu den Rechtsgebieten wie Ehe- und Familienrecht, Verkehrs- und Schadenersatzrecht, Unternehmensrecht, Vertrags- oder Erbrecht, mit Frau Mag. Martina Gaspar findet am

<b>Dienstag, dem</b>	<b>1. März 2011</b>	von 16 <sup>30</sup> bis 18 <sup>30</sup> Uhr
<b>Dienstag, dem</b>	<b>3. Mai 2011</b>	von 16 <sup>30</sup> bis 18 <sup>30</sup> Uhr
<b>Dienstag, dem</b>	<b>6. September 2011</b>	von 16 <sup>30</sup> bis 18 <sup>30</sup> Uhr
<b>Dienstag, dem</b>	<b>8. November 2011</b>	von 16 <sup>30</sup> bis 18 <sup>30</sup> Uhr

im Gemeindeamt (Sitzungssaal) statt.

Voranmeldungen und Vorabinformationen — Tel. Nr. 07472/61700.



## NOTARIELLE BERATUNG

Herr **Mag. Erwin Kollermann-Grissenberger** (öffentlicher Notar in Amstetten) wird im Gemeindeamt zur kostenlosen und umfassenden Beratung zu den Bereichen, Kauf-, Tausch-, Schenkungs- und Wohnungseigentumsverträge, Teilungsverträge, Grundparzellierungen, Pacht- und Mietverträge, Schuldschein und Darlehensverträge, Ehepakete, Erbverträge, Heiratsgutbestellung, Grundbuchsangelegenheiten, Testamente, Verlassenschaftsabwicklungen, Vormundschaftssachen und Adoptionen am

<b>Dienstag, dem</b>	<b>12. April 2011</b>	von 17 <sup>00</sup> bis 19 <sup>00</sup> Uhr
<b>Dienstag, dem</b>	<b>11. Oktober 2011</b>	von 17 <sup>00</sup> bis 19 <sup>00</sup> Uhr

im Gemeindeamt (Sitzungssaal) für Ihre Fragen zur Verfügung stehen.

Voranmeldungen und Vorabinformationen — Tel. Nr. 07472/68680.

## VOLKSBEGEHREN „RAUS AUS EURATOM“

Die Bundesministerin für Inneres hat dem Antrag auf Einleitung des Verfahrens für ein Volksbegehren mit der Kurzbezeichnung „**Volksbegehren RAUS aus EURATOM**“ stattgegeben.

Eintragungsberechtigt sind alle Männer und Frauen, die am Stichtag (24.01.2011) in der Marktgemeinde St. Georgen am Ybbsfelde den Hauptwohnsitz haben, die österr. Staatsbürgerschaft besitzen, mit Ablauf des letzten Tages des Eintragungszeitraums (7. März 2011) das 16. Lebensjahr vollendet haben, und vom Wahlrecht zum Nationalrat nicht ausgeschlossen sind.

Die Stimmberechtigten können innerhalb des Zeitraumes von **Montag, den 28. Februar bis Montag, den 7. März 2011** in den Text des Volksbegehrens Einsicht nehmen und ihre Zustimmung zum beantragten Volksbegehren durch einmalige, eigenhändige Eintragung ihrer Unterschrift in die Eintragungsliste erklären. Personen, welche bereits für die Einleitung dieses Volksbegehrens eine Unterstützungser-

klärung beim Gemeindeamt unterschrieben haben, dürfen sich in die Eintragungsliste nicht mehr eintragen.

Diese **Unterstützungserklärung** zählt bereits als **gültige Eintragung** für das Volksbegehren. Eintragungen für das Volksbegehren können während den nachstehend angeführten Eintragungszeiten vorgenommen werden:

Montag	28. Februar	von 8 <sup>00</sup> bis 16 <sup>00</sup> Uhr
Dienstag	1. März	von 8 <sup>00</sup> bis 20 <sup>00</sup> Uhr
Mittwoch	2. März	von 8 <sup>00</sup> bis 16 <sup>00</sup> Uhr
Donnerstag	3. März	von 8 <sup>00</sup> bis 20 <sup>00</sup> Uhr
Freitag	4. März	von 8 <sup>00</sup> bis 16 <sup>00</sup> Uhr
Samstag	5. März	von 8 <sup>00</sup> bis 12 <sup>00</sup> Uhr
Sonntag	6. März	von 8 <sup>00</sup> bis 12 <sup>00</sup> Uhr
Montag	7. März	von 8 <sup>00</sup> bis 16 <sup>00</sup> Uhr



Gesunde Gemeinde



## „Line Dance für Fortgeschrittene“

**Beginn: Freitag 25. Februar 2011**  
**Beginn: 19.30 Uhr**  
**Ort: GH. Ybbstalhof/Hart**

**Weitere Termine:**

*Freitag, 25. Februar*

*Freitag, 4. März*

*Freitag, 11. März*

*Freitag, 18. März*

*Freitag, 25. März*

*Freitag, 1. April*

*Freitag, 8. April*

*Freitag, 15. April*

*Freitag, 22. April*

*Freitag, 29. April*

**Art der Veranstaltung:**

- Getanzt wird ohne Partner - in der großen Gruppe
- Pro Kursabend wird die Choreographie wiederholt und ein neuer Tanz dazu gelernt



**Kursleitung:**

Manuela Gruber

**Dauer:**

10 Einheiten

**Kosten:**

4 € pro Person und Abend

**Anmeldung:**

Bei Christoph Etlinger Tel.Nr.: 0664/5460768 oder christoph.etlinger@gmx.at.



## Vorankündigung

niederösterreichische  
**DORF & STADT**  
erneuerung

## Wie kann ich mich vor Stress schützen?

Vortrag mit Psychotherapeutin Anneliese Hasenöhrl

**Montag, 28. März 2011 — 19.30 Uhr**

**Ort: Pfarrsaal St. Georgen/Y.**

## Erste-Hilfe-Kurs

Für den **Erste-Hilfe-Kurs** am 15. und 17. Februar 2011 von 18<sup>00</sup> bis 22<sup>00</sup> Uhr sind noch Plätze frei.

**Vortragender:** Haselsteiner Herbert

Kurskosten: € 35,00

**Anmeldungen unter der Telefonnummer: 07473/6870 oder 0676/6378688**

**Dieser Kurs gilt nicht für den Führerschein!**

Österreich und das Land Niederösterreich haben sehr ambitionierte Klimaschutzziele und setzen dabei intensiv auf die Nutzung erneuerbarer Energieträger. Die EVN wird dazu ihren Beitrag leisten und setzt seit vielen Jahren stark auf die Strom- und Wärmeerzeugung aus erneuerbarer Energie. Auch in den nächsten Jahren will die EVN die natürlichen Ressourcen Niederösterreichs zur Strom- und Wärmeerzeugung nutzen. Wind, Wasser, Sonne und Biomasse haben ein großes Zukunftspotential.

Die EVN wird in den nächsten Jahren bis zu 800 Mio. Euro in Wasser- und Windkraft in Niederösterreich und den anschließenden Bundesländern investieren und damit rund 19.000 Arbeitsplätze schaffen beziehungsweise absichern.

Insbesondere Niederösterreichs Flüsse können bei behutsamer Nutzung noch mehr zum Klimaschutz beitragen. EVN untersuchte die Wasserkraftpotentiale an vier niederösterreichischen Flüssen -Kamp, Erlauf, Traisen und Ybbs. Aktuelle Studien sehen ein ökologisch vertretbares Potential von bis zu 300 GWh pro Jahr. Davon entfallen rund 20 % an die Ybbs. Dieses Potential möchte die EVN mit Fingerspitzengefühl erschließen.

An der Ybbs sind auf Basis zahlreicher Studien erste Un-

tersuchungen abgeschlossen. Ergebnis dieser Untersuchungen sind mögliche Standorte, aber keine konkreten Projekte.

Derzeit führt die EVN Gespräche mit Gemeinden, Umweltorganisationen, Anrainern und Grundstücksbesitzern, um deren Erwartungen, Wünsche und Ideen zu erheben.

Wir laden Sie daher herzlich zu einer  
**Informationsveranstaltung**  
am **Donnerstag, 17.02.2011, 19<sup>00</sup> Uhr**  
**Pfarrsaal St. Georgen/Ybbsfelde**

ein.

Bei dieser Veranstaltung erfahren Sie Details über die bisherigen und weiteren Schritte. Weiters laden wir Sie ein, diese Gelegenheit auch zu nützen, um über Ihre persönlichen Anliegen mit uns zu sprechen.

Wir freuen uns auf ein interessantes Gespräch und hoffen auf zahlreiches Erscheinen.

Sämtliche Interessierte können sich auch unter dem „Ybbs-Telefon“ 02236 200 12062 oder [ybbs@evn.at](mailto:ybbs@evn.at) an die EVN wenden.

## CHRONIK

Der Arbeitskreis Chronik ersucht um Bekanntgabe von bedeutenden über die Gemeindegrenzen hinaus bekannten St. Georgner u. St. Georgnerinnen der letzten 200 Jahre (Kultur, Sport, Musik, Wissenschaft, Schriftsteller, Künstler, Erfinder usw.). Tel.Nr. 07473/2321-12

## SOZIALINFO NIEDERÖSTERREICH



### Der NÖ Sozialwegweiser im Internet

Hilfe zu sozialen Themen, wie Kinderbetreuung, Familienberatung, Schulsozialarbeit und Streetwork oder Schuldnerberatung, Gewaltschutz und Krisenintervention bis hin zu Angehörigenpflege und Hospiz finden Sie unter [www.sozialinfo.noee.gv.at](http://www.sozialinfo.noee.gv.at).

Hier können Sie bezirksspezifische Kontaktdaten und Leistungen sozialer Einrichtungen anonym, schnell, zeit- und ortsunabhängig abfragen.

## ÖKO-PENDLER-AKTION - VORANKÜNDIGUNG

### PENDELN ZUM NULL-TARIF

Keine Spritkosten - 50 % weniger Schadstoffe - kein Feinstaub!

Im April 2011 werden umweltfreundliche Erdgas-Autos zum Testen kostenlos zur Verfügung stehen.

Die Gemeinden St. Georgen und Blindenmarkt setzen gemeinsam ein Zeichen für den Klimaschutz mit einer Umweltaktion für Pendler aus der Region.

Ziel dieser Aktion soll sein, den Bürgern der jeweiligen Gemeinden die Möglichkeit zu geben, kostenlos, in Form ei-

ner Fahrgemeinschaft mit einem umweltfreundlichen Erdgasfahrzeug zu Ihren Arbeitsplätzen zu fahren. Dabei können gleichzeitig die Vorteile eines erdgasbetriebenen Fahrzeuges genützt und getestet werden.

### Kooperationspartner werden sein:

Shell-Tankstelle GENTRACO (Kralowetz GmbH)

EAA Erdgas Mobil GmbH

Div. (Erdgas-)Autohändler

Nähere Details erhalten Sie in der nächsten Ausgabe des Amtsblattes!

### Jungbäuerinnentag

Mittwoch, 23. Februar 2011 — 13<sup>30</sup> Uhr  
im Mostviertler Bildungshof Gießhübl

### Altbäuerinnentag 2011

Mittwoch 16. März 2011 — 13<sup>30</sup> Uhr  
im Gh. Zur Rennbahn (Sandhofer) Amstetten

# WOHNUNGSVERGABEN

## Wohnhausanlage mit 7 Eigentumswohnungen und 8 betreubaren Wohnungen sowie angeschlossenen Seniorentageszentrum

Mit dem Bau der Wohnhausanlage auf der „alten Kindergartenliegenschaft“ wurde bereits begonnen.  
Am

**Dienstag, dem 22. Februar 2011  
um 18.00 Uhr**

findet im Gemeindeamt (Sitzungssaal) eine Informationsveranstaltung und die Wohnungsvergabe statt.

Den vorgemerkten Wohnungsinteressenten wird die diesbezügliche Einladung und das Prospekt (Kosten, Finanzierung, Pläne, Bauzeitplan usw.) zugesandt.

Weitere interessierte Wohnungswerber für Eigentumswohnungen und für die betreubaren Wohnungen mögen sich bei der Gemeinde (07472/2312-12) melden.



Symbolbild

## WIR GRATULIER(T)EN ...



... Herrn Alois Parb zum 80. Geburtstag

... Frau Elfriede Zehetgruber zum 80. Geburtstag



... Frau Emilie Zellhofer zum 80. Geburtstag

Im zweiten Halbjahr feierten noch

- ... Frau Theresia Langheld den 85. Geburtstag;
- ... Frau Antonia Hopferwieser den 90. Geburtstag;
- ... Frau Aloisia Schwab den 80. Geburtstag.

Wir gratulieren allen Jubilaren des zweiten Halbjahres 2010 nochmals recht herzlich!



# WIR GRATULIER(T)EN ...



... Frau Maria Figelhuber zum 90. Geburtstag



... Herr Franz Reitbauer zum 80. Geburtstag



... Herr Karl Kranzl zum 90. Geburtstag



... Herr August Zehetgruber zum 85. Geburtstag



... Frau Maria Maischberger zum 80. Geburtstag



... Frau Theresia Aichberger zum 80. Geburtstag



... Frau Gertrude Grim zum 85. Geburtstag



... Herrn Franz Brunner zum 80. Geburtstag

Wir gratulieren allen Jubilaren des zweiten Halbjahres 2010 nochmals recht herzlich!